

Dziennik Urzędowy

Unii Europejskiej

C 37 E



Wydanie polskie

Informacje i zawiadomienia

Tom 55

10 lutego 2012

Powiadomienie nr

Spis treści

Strona

IV *Informacje*

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH UNII EUROPEJSKIEJ

Parlament Europejski

SESJA 2011 - 2012

Posiedzenia w dniach 12 i 13 października 2011 r.

2012/C 37 E/01

Protokół posiedzenia w dniu 12 października 2011 r.....-

1

2012/C 37 E/02

Protokół posiedzenia w dniu 13 października 2011 r.....-

21

PL

Skróty i symbole

*	Procedura konsultacji
**I	Procedura współpracy: pierwsze czytanie
**II	Procedura współpracy: drugie czytanie
***	Procedura zgody
***I	Procedura współdecyzji: pierwsze czytanie
***II	Procedura współdecyzji: drugie czytanie
***III	Procedura współdecyzji: trzecie czytanie

(Typ procedury zależy od podstawy prawnej zaproponowanej przez Komisję.)

Rozwinięcia skrótów nazw komisji parlamentarnych

AFET	Komisja Spraw Zagranicznych
DEVE	Komisja Rozwoju
INTA	Komisja Handlu Międzynarodowego
BUDG	Komisja Budżetowa
CONT	Komisja Kontroli Budżetowej
ECON	Komisja Gospodarcza i Monetarna
EMPL	Komisja Zatrudnienia i Spraw Socjalnych
ENVI	Komisja Środowiska Naturalnego, Zdrowia Publicznego i Bezpieczeństwa Żywności
ITRE	Komisja Przemysłu, Badań Naukowych i Energii
IMCO	Komisja Rynku Wewnętrznego i Ochrony Konsumentów
TRAN	Komisja Transportu i Turystyki
REGI	Komisja Rozwoju Regionalnego
AGRI	Komisja Rolnictwa i Obszarów Wiejskich
PECH	Komisja Rybołówstwa
CULT	Komisja Kultury i Edukacji
JURI	Komisja Prawna
LIBE	Komisja Wolności Obywatelskich, Sprawiedliwości i Spraw Wewnętrznych
AFCO	Komisja Spraw Konstytucyjnych
FEMM	Komisja Praw Kobiet i Równych Szans
PETI	Komisja Petycji
DROI	Podkomisja Praw Człowieka
SEDE	Podkomisja Bezpieczeństwa i Obrony

Rozwinięcia skrótów nazw grup politycznych

PPE	Grupa Europejskiej Partii Ludowej (Chrześcijańscy Demokraci)
S&D	Grupa Postępowego Sojuszu Socjalistów i Demokratów w Parlamencie Europejskim
ALDE	Grupa Porozumienia Liberalów i Demokratów na rzecz Europy
Verts/ALE	Grupa Zielonych/Wolne Przymierze Europejskie
ECR	Grupa Europejskich Konserwatystów i Reformistów
GUE/NGL	Konfederacyjna Grupa Zjednoczonej Lewicy Europejskiej/Nordycka Zielona Lewica
EFD	Grupa Europy Wolności i Demokracji
NI	Niezrzeszeni

Środa, 12 października 2011 r.

IV

(Informacje)

INFORMACJE INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH
UNII EUROPEJSKIEJ

PARLAMENT EUROPEJSKI

SESJA 2011 - 2012

Posiedzenia w dniach 12 i 13 października 2011 r.

BRUKSELA

PROTOKÓŁ POSIEDZENIA W DNIU 12 PAŹDZIERNIKA 2011 R.

(2012/C 37 E/01)

Spis treści	Strona
1. Wznowienie sesji	2
2. Zatwierdzenie protokołu poprzedniego posiedzenia	2
3. Oficjalne powitanie	3
4. Oświadczenia Przewodniczącego	3
5. Pytania ustne i oświadczenia pisemne (składanie dokumentów)	3
6. Działania podjęte w związku ze stanowiskami i rezolucjami Parlamentu	4
7. Teksty porozumień przekazane przez Radę	4
8. Środki wykonawcze (art. 88 Regulaminu)	4
9. Oświadczenia pisemne, które straciły ważność	5
10. Skład Parlamentu	5
11. Sytuacja w Palestynie (pisemne oświadczenie)	5
12. Składanie dokumentów	6
13. Porządek obrad	13

Środa, 12 października 2011 r.

Spis treści (ciąg dalszy)	Strona
14. Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.) (debata)	13
15. Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen (debata)	15
16. Sytuacja w Jemenie, Bahrajnie, Syrii i Egipcie (debata)	16
17. Bieżące wydarzenia na Ukrainie (debata)	17
18. Jednominutowe wystąpienia w znaczących kwestiach politycznych	17
19. Subskrypcja przez UE dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) ***I (debata)	17
20. Ubezpieczeniowe systemy gwarancyjne (krótkie przedstawienie)	18
21. Stosowanie zasady pomocniczości po wejściu w życie traktatu lizbońskiego (debata)	18
22. Porządek obrad następnego posiedzenia	19
23. Zamknięcie posiedzenia	19
LISTA OBECNOŚCI	20

PROTOKÓŁ POSIEDZENIA W DNIU 12 PAŹDZIERNIKA 2011 R.

PRZEWODNICTWO: Jerzy BUZEK

Przewodniczący

1. Wznowienie sesji

Posiedzenie zostało otwarte o godzinie 15:00.

*

* *

Głos zabrał Struan Stevenson, który – nawiązując do ostatnich niepokojących informacji o Iranie opublikowanych przez międzynarodową prasę – zwrócił się do Konferencji Przewodniczących o odwołanie wizyty delegacji Parlamentu w Teheranie. Głos zabrał również Potito Salatto, który przyłączył się do tego wniosku (Przewodniczący przyjął to do wiadomości).

2. Zatwierdzenie protokołu poprzedniego posiedzenia

Protokół poprzedniego posiedzenia został zatwierdzony.

*

* *

Gaston Franco poinformował, że był obecny podczas posiedzenia w dniu 26 września 2011 r., lecz jego nazwisko nie figuruje na liście obecności.

Środa, 12 października 2011 r.

3. Oficjalne powitanie

W imieniu Parlamentu Przewodniczący przywitał delegację parlamentu Libanu w składzie: pp. Kabbaniego, Bazziego i Pakradouiniana, którzy zasiedli na trybunie honorowej.

4. Oświadczenia Przewodniczącego

Przewodniczący złożył oświadczenie, w którym pochwalił stopniową stabilizację sytuacji w Libii, wyrażając jednak zaniepokojenie sytuacją humanitarną uchodźców i przesiedleńców. Wyraził ponadto zadowolenie z organizacji pierwszych wolnych wyborów w Tunezji i zapowiedział wizytę w obu krajach w następnych tygodniach.

Wyraził również zaniepokojenie sytuacją w Egipcie, w szczególności przypadkami przemocy w kraju i zagrożeń dla bezpieczeństwa mniejszości religijnych.

Przewodniczący potępił brutalne represje rządów w Jemenie i Syrii wobec społeczeństwa i zaapelował do międzynarodowej społeczności, by sprzeciwiła się tym represjom i wsparła demokratyczne przemiany w tych dwóch krajach.

Przewodniczący wyraził zaniepokojenie skazaniem byłej premier Ukrainy Julii Tymoszenko na karę siedmiu lat więzienia z powodów politycznych.

5. Pytania ustne i oświadczenia pisemne (składanie dokumentów)

Następujące dokumenty zostały złożone:

1) pytania ustne (art. 115 Regulaminu)

- (O-000223/2011) które zadali: Claude Moraes, Ioan Enciu i Iliana Malinova Iotova w imieniu grupy S&D, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0439/2011);
- (O-000224/2011) które zadali: Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttil, Georgios Papanikolaou i Manfred Weber w imieniu grupy PPE, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0440/2011);
- (O-000225/2011) które zadali: Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttil, Georgios Papanikolaou i Manfred Weber w imieniu grupy PPE, do Komisji: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0621/2011);
- (O-000230/2011) które zadali: Michael Theurer, Alexandra Thein, Silvana Koch-Mehrin i Andrew Duff w imieniu grupy ALDE, do Komisji: Stosowanie zasady pomocniczości po wejściu w życie traktatu lizbońskiego (B7-0622/2011);
- (O-000218/2011) które zadali: Renate Weber, Sophia in 't Veld, Alexander Alvaro, Cecilia Wikström, Sarah Ludford, Filiz Hakaeva Hysmenova, Stanimir Ilchev, Louis Michel, Metin Kazak, Sonia Alfano i Gianni Vattimo w imieniu grupy ALDE, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0628/2011);
- (O-000221/2011) które zadali: Cornelia Ernst, Willy Meyer i Marie-Christine Vergiat w imieniu grupy GUE/NGL, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0629/2011);

Środa, 12 października 2011 r.

- (O-000222/2011) które zadali: Cornelia Ernst, Willy Meyer i Marie-Christine Vergiat w imieniu grupy GUE/NGL, do Komisji: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0630/2011);
- (O-000234/2011) które zadała Mara Bizzotto w imieniu grupy EFD, do Rady: Wejście Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0631/2011);
- (O-000235/2011) które zadała Mara Bizzotto w imieniu grupy EFD, do Komisji: Wejście Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0632/2011).

2) *pisemne oświadczenia celem wpisania ich do rejestru (art. 123 Regulaminu)*

- Alain Cadec, Wojciech Michał Olejniczak, Michail Tremopoulos i Andrea Zanoni, w sprawie walki z rozprzestrzenianiem się alg (0041/2011).

6. Działania podjęte w związku ze stanowiskami i rezolucjami Parlamentu

Komunikat Komisji w sprawie działań podjętych w wyniku stanowisk i rezolucji przyjętych przez Parlament podczas sesji w maju oraz sesji I i II w czerwcu 2011 r. jest dostępny na stronie internetowej Séance en direct.

7. Teksty porozumień przekazane przez Radę

Rada przekazała poświadczoną kopię następującego dokumentu:

- uzgodnienia między Unią Europejską a Republiką Islandii, Księstwem Liechtensteinu, Królestwem Norwegii oraz Konfederacją Szwajcarską w sprawie udziału tych państw w pracach komitetów wspierających Komisję Europejską w sprawowaniu jej kompetencji wykonawczych w odniesieniu do wprowadzania w życie, stosowania i rozwoju dorobku Schengen.

8. Środki wykonawcze (art. 88 Regulaminu)

Parlamentowi przekazano następujące projekty aktów wykonawczych podlegających procedurze regulacyjnej połączonej z kontrolą:

- Rozporządzenie Komisji (UE) nr .../... z XXX w sprawie elektronicznych instrukcji używania wyrobów medycznych (D014464/02 – 2011/2861(RPS) - termin: 30/12/2011 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: ENVI
opinia: IMCO

- Dyrektywa Komisji .../.../UE zmieniająca dyrektywę 98/8/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w celu włączenia tlenku miedzi (II), wodorotlenku miedzi (II) oraz węglanu diwodorotlenku miedzi (II) jako substancji czynnych do załącznika I do tej dyrektywy (D014826/02 - 2011/2856(RPS) - termin: 30/12/2011 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: ENVI

- Rozporządzenie Komisji (UE) nr .../... zmieniające załącznik I do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 689/2008 dotyczącego wywozu i przywozu niebezpiecznych chemikaliów (D015891/01 - 2011/2862(RPS) - termin: 05/01/2012 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: ENVI
opinia: ITRE, IMCO

Środa, 12 października 2011 r.

- Decyzja Komisji dotycząca niewłączania niektórych substancji do załącznika I, IA i IB do dyrektywy 98/8/WE Parlamentu Europejskiego i Rady dotyczącej wprowadzania do obrotu produktów biobójczych (D016078/01 - 2011/2857(RPS) - termin: 30/12/2011 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: ENVI

- Decyzja Komisji z XXX dotycząca niewłączania flufenoksuronu do celów jego stosowania w produktach typu 18 do załącznika I, IA ani IB do dyrektywy 98/8/WE Parlamentu Europejskiego i Rady dotyczącej wprowadzania do obrotu produktów biobójczych (D016079/02 - 2011/2859(RPS) - termin: 30/12/2011 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: ENVI

- Dyrektywa Komisji .../.../UE z XXX zmieniająca dyrektywę 98/8/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w celu włączenia bendiokarbu jako substancji czynnej do załącznika I do tej dyrektywy (D016081/02 - 2011/2858(RPS) - termin: 30/12/2011 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: ENVI

- Rozporządzenie Komisji (UE) nr .../... zmieniające załącznik II do rozporządzenia (WE) nr 998/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do wpisu dotyczącego Stanów Zjednoczonych w wykazie państw i terytoriów (D016110/02 - 2011/2863(RPS) - termin: 06/01/2012 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: ENVI

- Rozporządzenie Komisji (UE) nr .../... z XXX w sprawie wykonania rozporządzenia (WE) nr 1177/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady dotyczącego statystyk Wspólnoty w sprawie dochodów i warunków życia (EU-SILC) w odniesieniu do wykazu dodatkowych zmiennych obowiązkowych na 2013 r. odnoszących się do dobrego samopoczucia (D016188/01 - 2011/2854(RPS) - termin: 29/12/2011 r.)

odesłano do komisji przedm. właśc.: EMPL.

9. Oświadczenia pisemne, które straciły ważność

Na mocy art. 123 ust. 5 Regulaminu oświadczenia pisemne nr 0028/2011, 0029/2011, 0030/2011, 0031/2011, 0032/2011 straciły ważność, ponieważ nie uzyskały wymaganej liczby podpisów.

10. Skład Parlamentu

Lena Ek poinformowała o powołaniu jej do szwedzkiego rządu.

Parlament przyjął tę informację do wiadomości i zgodnie z art. 4 ust. 1 i 4 Regulaminu stwierdził wakat ze skutkiem od dnia 29 września 2011 r.

Zgodnie z art. 13 ust. 4 Aktu dotyczącego wyborów przedstawicieli do Parlamentu Europejskiego w powszechnych wyborach bezpośrednich Parlament zwrócił się do właściwych władz szwedzkich o podanie nazwiska osoby powołanej do obsadzenia zwolnionego miejsca.

11. Sytuacja w Palestynie (pisemne oświadczenie)

Przewodniczący poinformował, że oświadczenie pisemne nr 0027/2011 w sprawie uznania państwa palestyńskiego przez Unię Europejską stało się bezprzedmiotowe w związku z przyjęciem rezolucji Parlamentu Europejskiego z dnia 29 września 2011 r. w sprawie sytuacji w Palestynie (P7_TA-PROV(2011)0429) i zostało wycofane przez jego autorów.

Środa, 12 października 2011 r.

12. Składanie dokumentów

Złożono następujące dokumenty:

1) przez Radę i Komisję

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Komisja Europejska (COM(2011)0473 [[01]] - C7-0256/2011 - 2011/2201(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCE, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Parlament Europejski (COM(2011)0473 [[02]] - C7-0257/2011 - 2011/2202(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCE, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Rada (COM(2011)0473 [[03]] - C7-0258/2011 - 2011/2203(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCE, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Trybunał Sprawiedliwości (COM(2011)0473 [[04]] - C7-0259/2011 - 2011/2204(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCE, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejski Trybunał Obrachunkowy (COM(2011)0473 [[05]] - C7-0260/2011 - 2011/2205(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCE, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny (COM(2011)0473 [[06]] - C7-0261/2011 - 2011/2206(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCE, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Komitet Regionów (COM(2011)0473 [[07]] - C7-0262/2011 - 2011/2207(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCE, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI

Środa, 12 października 2011 r.

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich (COM(2011)0473 [[08]] - C7-0263/2011 - 2011/2208(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI
- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejski Inspektor Ochrony Danych (COM(2011)0473 [[09]] - C7-0264/2011 - 2011/2209(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: JURI, LIBE
- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Rada Europejska (COM(2011)0473 [[10]] - C7-0265/2011 - 2011/2210(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PETI, FEMM, AFCO, DEVE, CULT, AFET, PECH, AGRI, ENVI, EMPL, BUDG, ITRE, JURI, ECON, LIBE, INTA, IMCO, TRAN, REGI
- Ostateczne roczne sprawozdanie finansowe 8., 9. i 10. Europejskiego Funduszu Rozwoju za rok budżetowy 2010 (COM(2011)0471 - C7-0273/2011 - 2011/2212(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: DEVE, BUDG
- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejskie Centrum Rozwoju Szkolenia Zawodowego (COM(2011)0473 [[11]] - C7-0274/2011 - 2011/2213(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: EMPL
- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (COM(2011)0473 [[12]] - C7-0275/2011 - 2011/2214(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: EMPL
- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (COM(2011)0473 [[13]] - C7-0276/2011 - 2011/2215(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: LIBE
- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (COM(2011)0473 [[14]] - C7-0277/2011 - 2011/2216(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: LIBE
- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja Ochrony Środowiska (COM(2011)0473 [[15]] - C7-0278/2011 - 2011/2217(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ENVI

Środa, 12 października 2011 r.

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy (COM(2011)0473 [[16]] - C7-0279/2011 - 2011/2218(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: EMPL

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej (COM(2011)0473 [[17]] - C7-0280/2011 - 2011/2219(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja ds. Leków (COM(2011)0473 [[18]] - C7-0281/2011 - 2011/2220(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ENVI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - EUROJUST (COM(2011)0473 [[19]] - C7-0282/2011 - 2011/2221(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: LIBE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Fundacja Kształcenia (COM(2011)0473 [[20]] - C7-0283/2011 - 2011/2222(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: EMPL

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa na Morzu (COM(2011)0473 [[21]] - C7-0284/2011 - 2011/2223(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: TRAN

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (COM(2011)0473 [[22]] - C7-0285/2011 - 2011/2224(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: TRAN

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności (COM(2011)0473 [[23]] - C7-0286/2011 - 2011/2226(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ENVI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejskie Centrum Zapobiegania i Kontroli Chorób (COM(2011)0473 [[24]] - C7-0287/2011 - 2011/2227(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ENVI

Środa, 12 października 2011 r.

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (COM(2011)0473 [[25]] - C7-0288/2011 - 2011/2228(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja Kolejowa (COM(2011)0473 [[26]] - C7-0289/2011 - 2011/2229(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: TRAN

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejskie Kolegium Policyjne (COM(2011)0473 [[27]] - C7-0290/2011 - 2011/2230(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: LIBE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - FRONTEX (COM(2011)0473 [[28]] - C7-0291/2011 - 2011/2231(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: LIBE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Organ Nadzoru Europejskiego GNSS (COM(2011)0473 [[29]] - C7-0292/2011 - 2011/2233(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Wspólnotowa Agencja Kontroli Rybołówstwa (COM(2011)0473 [[30]] - C7-0293/2011 - 2011/2234(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: PECH

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Agencja Chemikaliów (COM(2011)0473 [[31]] - C7-0294/2011 - 2011/2235(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ENVI

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Agencje i organy Euratomu (COM(2011)0473 [[32]] - C7-0295/2011 - 2011/2236(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Międzynarodowa Organizacja Energii Termojądrowej (ITER) (COM(2011)0473 [[33]] - C7-0296/2011 - 2011/2237(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

Środa, 12 października 2011 r.

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Europejska Organizacja Bezpieczeństwa Żeglugi Powietrznej (SESAR) (COM(2011)0473 [[34]] - C7-0297/2011 - 2011/2238(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE, TRAN

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Wspólne przedsięwzięcie „Czyste niebo” (COM(2011)0473 [[35]] - C7-0298/2011 - 2011/2239(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Wspólna inicjatywa technologiczna w dziedzinie wbudowanych systemów komputerowych (ARTEMIS) (COM(2011)0473 [[36]] - C7-0299/2011 - 2011/2240(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Inicjatywa w zakresie leków innowacyjnych (IMI) (COM(2011)0473 [[37]] - C7-0300/2011 - 2011/2241(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - Wspólne przedsiębiorstwo na rzecz technologii ogniwo paliwowych i technologii wodorowych (COM(2011)0473 [[38]] - C7-0301/2011 - 2011/2242(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: ITRE

- Wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie stanowiska Unii Europejskiej odnośnie do projektu regulaminu Europejskiej Komisji Gospodarczej Organizacji Narodów Zjednoczonych dotyczącego bezpieczeństwa pieszych oraz projektu regulaminu Europejskiej Komisji Gospodarczej Organizacji Narodów Zjednoczonych dotyczącego diodowych źródeł światła (LED) (13895/2011 - C7-0302/2011 - 2011/0188(NLE))

odesłany komisja przedm. właśc.: INTA
opinia: TRAN

- Wniosek dotyczący decyzji Rady dotyczącej przystąpienia Unii Europejskiej do regulaminu nr 29 Europejskiej Komisji Gospodarczej Organizacji Narodów Zjednoczonych w sprawie jednolitych przepisów dotyczących homologacji pojazdów w zakresie ochrony osób przebywających w kabinie pojazdu użytkowego (13894/2011 - C7-0303/2011 - 2011/0191(NLE))

odesłany komisja przedm. właśc.: INTA
opinia: TRAN

- Wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie zawarcia Umowy między Unią Europejską a Australią o przetwarzaniu i przekazywaniu przez przewoźników lotniczych australijskiej służbie celnej i granicznej danych dotyczących przelotu pasażera (danych PNR) (09825/2011 - C7-0304/2011 - 2011/0126(NLE))

odesłany komisja przedm. właśc.: LIBE
opinia: AFET, TRAN

Środa, 12 października 2011 r.

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego załącznik I do rozporządzenia Rady (WE) nr 1528/2007 w zakresie usunięcia niektórych państw z wykazu regionów lub państw, które zakończyły negocjacje (COM(2011)0598 - C7-0305/2011 - 2011/0260(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: INTA
opinia: DEVE

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wprowadzenia w życie dwustronnej klauzuli ochronnej i mechanizmu stabilizacyjnego dotyczącego bananów do Umowy ustanawiającej stowarzyszenie między Unią Europejską i jej Państwami Członkowskimi, z jednej strony, a Ameryką Centralną, z drugiej strony (COM(2011)0599 - C7-0306/2011 - 2011/0263(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: INTA
opinia: AGRI

- Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wprowadzenia w życie dwustronnej klauzuli ochronnej i mechanizmu stabilizacyjnego dotyczącego bananów, zawartych w Umowie o handlu między Unią Europejską a Kolumbią i Peru (COM(2011)0600 - C7-0307/2011 - 2011/0262(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: INTA
opinia: AGRI

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 29/2011 - Sekcja III - Komisja (N7-0079/2011 - C7-0308/2011 - 2011/2249(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 41/2011 - Sekcja III - Komisja (N7-0080/2011 - C7-0309/2011 - 2011/2250(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 34/2011 - Sekcja III - Komisja (N7-0081/2011 - C7-0310/2011 - 2011/2251(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek dotyczący decyzji Rady zmieniającej decyzję 2007/659/WE w odniesieniu do okresu jej stosowania oraz kontyngentu rocznego, który może być objęty obniżoną stawką podatku akcyzowego (COM(2011)0577 - C7-0311/2011 - 2011/0248(CNS))

odesłany komisja przedm. właśc.: REGI
opinia: AGRI, ECON

- Zalecenie Rady w sprawie mianowania członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego (14862/2011 - C7-0312/2011 - 2011/0806(NLE))

odesłany komisja przedm. właśc.: ECON

- Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, zgodnie z pkt28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2010/019 IE/Construction 41 z Irlandii) (COM(2011)0617 - C7-0313/2011 - 2011/2252(BUD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG
opinia: EMPL

Środa, 12 października 2011 r.

- Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2010/020 IE/Construction 43 z Irlandii) (COM(2011)0618 - C7-0314/2011 - 2011/2253(BUD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG
opinia: EMPL

- Wniosek dotyczący decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie uruchomienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, zgodnie z pkt 28 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (wniosek EGF/2010/021 IE/Construction 71 z Irlandii) (COM(2011)0619 - C7-0315/2011 - 2011/2254(BUD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG
opinia: EMPL

- Komisja Europejska - Sprawozdanie finansowe Unii Europejskiej - Rok budżetowy 2010 - EUROPOL (COM(2011)0473 [[39]] - C7-0316/2011 - 2011/2255(DEC))

odesłany komisja przedm. właśc.: CONT
opinia: LIBE

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 42/2011 - Sekcja III - Komisja (N7-0083/2011 - C7-0317/2011 - 2011/2256(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 38/2011 - Sekcja III - Komisja (N7-0084/2011 - C7-0320/2011 - 2011/2258(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 39/2011 - Sekcja III - Komisja (N7-0085/2011 - C7-0321/2011 - 2011/2259(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

- Wniosek w sprawie przesunięcia środków DEC 40/2011 - Sekcja III - Komisja (N7-0086/2011 - C7-0322/2011 - 2011/2260(GBD))

odesłany komisja przedm. właśc.: BUDG

2) przez posłów, projekty rezolucji (art. 120 Regulaminu)

- Paolo Bartolozzi, Sergio Berlato, Giovanni La Via, Mario Mauro, Tiziano Motti, Cristiana Muscardini, Niccolò Rinaldi, Potito Salatto, Gianluca Susta i Salvatore Tatarella. Projekt rezolucji w sprawie zwolnień podatkowych dla mikro- i małych przedsiębiorstw UE oraz dopłat na zatrudnianie ludzi młodych (B7-0531/2011)

odesłany komisja przedm. właśc.: ECON
opinia: EMPL

Środa, 12 października 2011 r.

13. Porządek obrad

Zgodnie z porządkiem obrad przystąpiono do ustalenia porządku prac.

Rozdano końcowy projekt porządku obrad posiedzeń plenarnych podczas pierwszej sesji październikowej (PE 473.261/PDO)), w którym zaproponowano następujące zmiany (art. 140 Regulaminu):

Środa

1. Zamknięcie debaty nt. „Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.)” (pkt 13 PDO)) poprzez przedstawienie projektów rezolucji.

Wyznaczono następujące terminy:

projekty rezolucji: wtorek 11 października godz. 12;

poprawki i wspólne projekty rezolucji: środa 12 października godz. 10;

poprawki do wspólnych projektów rezolucji: środa 12 października godz. 11;

wnioski o głosowanie podzielone i inne: środa 12 października godz. 19.

2. Uwzględnienie w debacie nt. „Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen” (pkt 58 PDO)) pytań ustnych złożonych przez grupy ALDE, GUE/NGL i EFD.
3. Rozszerzenie przedmiotu debaty nt. „Sytuacji w Jemenie i Bahrajnie” o Syrię i Egipt. Grupa PPE zwróciła się między innymi o określenie terminu składania projektów rezolucji na ten temat oraz o ich uwzględnienie w turze głosowania podczas II sesji w październiku. Głos zabrali: w tej sprawie Mario Mauro w imieniu grupy PPE, i Hannes Swoboda w imieniu grupy S&D.
4. Zawarcie w porządku obrad, bezpośrednio po debacie nt. „Sytuacja w Jemenie, Bahrajnie, Syrii i Egipcie”, oświadczenia Wiceprzewodniczącej Komisji Europejskiej/ Wysokiej Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa w sprawie bieżących wydarzeń na Ukrainie. Rezolucja na ten temat będzie poddana pod głosowanie podczas drugiej sesji w październiku.
5. Uwzględnienie w porządku obrad, bezpośrednio po debacie na temat bieżących wydarzeń na Ukrainie, jednogminutowych wystąpień.
6. Przedłużenie posiedzenia do godz. 22.

Czwartek

Uwzględnienie w turze głosowania sprawozdania Sharon Bowles w sprawie mianowania członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego (A7-0337/2011). Nie przewidziano żadnego terminu składania poprawek.

Parlament przyjął te propozycje

Niniejszym porządek obrad został ustalony.

Wystąpienie

Bruno Gollnisch w sprawie działań sił NATO w Libii.

14. Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.) (debata)

Oświadczenia Rady i Komisji: Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.)

Mikołaj Dowgielewicz (urzędujący przewodniczący Rady) złożył oświadczenie.

Środa, 12 października 2011 r.

Przewodniczący powitał Nicolaia Wammena, duńskiego ministra ds. europejskich, który zasiadł na trybunie honorowej.

José Manuel Barroso (Przewodniczący Komisji) złożył oświadczenie.

Głos zabrali: Joseph Daul w imieniu grupy PPE, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Liisa Jaakonsaari, Martin Schulz w imieniu grupy S&D, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez William (The Earl of) Dartmouth, Guy Verhofstadt w imieniu grupy ALDE, i Rebecca Harms w imieniu grupy Verts/ALE.

PRZEWODNICTWO: Gianni PITTELLA

Wiceprzewodniczący

Głos zabrali: Jan Zahradil w imieniu grupy ECR, Lothar Bisky w imieniu grupy GUE/NGL, Nigel Farage w imieniu grupy EFD, Bruno Gollnisch niezrzeszony, Martin Schulz, aby sprecyzować swoje wcześniejsze wystąpienie, Markus Ferber, Hannes Swoboda, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Monika Flašíková Beňová, Sylvie Goulard, Philippe Lamberts, Timothy Kirkhope, João Ferreira, Jaroslav Paška, Barry Madlener, Mario Mauro, Stephen Hughes, Alexander Graf Lambsdorff, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Charalampos Angourakis, Nikolaos Chountis, Niki Tzavela, Diane Dodds, Jean-Paul Gauzès, Juan Fernando López Aguilar, Georgios Toussas, Ildikó Gáll-Pelcz, Csaba Sándor Tabajdi, Paulo Rangel, Anni Podimata, Marietta Giannakou, Pervenche Berès i Othmar Karas.

PRZEWODNICTWO: Jerzy BUZEK

Przewodniczący

Głos zabrali: Roberto Gualtieri, Marianne Thyssen i Gunnar Hökmark.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Sharon Bowles, Monika Flašíková Beňová, Elisa Ferreira, Marisa Matias, Franz Obermayr, Corina Crețu, Andrew Henry William Brons i Ana Gomes.

Głos zabrał Olli Rehn (wiceprzewodniczący Komisji).

PRZEWODNICTWO: Giles CHICHESTER

Wiceprzewodniczący

Głos zabrał Mikołaj Dowgielewicz.

Projekty rezolucji złożone na podstawie art. 110 ust. 2 Regulaminu na zakończenie debaty:

— Joseph Daul i Corien Wortmann-Kool w imieniu grupy PPE,

Martin Schulz, Stephen Hughes i Udo Bullmann w imieniu grupy S&D,

Guy Verhofstadt i Sylvie Goulard w imieniu grupy ALDE,

Rebecca Harms i Philippe Lamberts w imieniu grupy Verts/ALE,

w sprawie przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.) (B7-0534/2011);

— Kay Swinburne, Ryszard Czarnecki, Ryszard Antoni Legutko, Tomasz Piotr Poręba, Tadeusz Cymański i Konrad Szymański w imieniu grupy ECR, w sprawie przygotowań do posiedzenia Rady Europejskiej w dniu 23 października 2011 r. (B7-0535/2011);

Środa, 12 października 2011 r.

— Lothar Bisky w imieniu grupy GUE/NGL, w sprawie przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.) (B7-0536/2011).

Deбата została zamknięta.

Głosowanie: pkt 6.9 protokołu z dnia 13.10.2011.

15. Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen (debata)

Pytanie ustne (O-000218/2011) które zadali: Renate Weber, Sophia in 't Veld, Alexander Alvaro, Cecilia Wikström, Sarah Ludford, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Stanimir Ilchev, Louis Michel, Metin Kazak, Sonia Alfano i Gianni Vattimo, w imieniu grupy politycznej ALDE, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0628/2011)

Pytanie ustne (O-000221/2011) które zadali: Cornelia Ernst, Willy Meyer i Marie-Christine Vergiat, w imieniu grupy politycznej GUE/NGL, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0629/2011)

Pytanie ustne (O-000222/2011) które zadali: Cornelia Ernst, Willy Meyer i Marie-Christine Vergiat, w imieniu grupy politycznej GUE/NGL, do Komisji: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0630/2011)

Pytanie ustne (O-000223/2011) które zadali: Claude Moraes, Ioan Enciu i Iliana Malinova Iotova w imieniu grupy S&D, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0439/2011)

Pytanie ustne (O-000224/2011) które zadali: Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttil, Georgios Papanikolaou i Manfred Weber w imieniu grupy PPE, do Rady: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0440/2011)

Pytanie ustne (O-000225/2011) które zadali: Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Mariya Nedelcheva, Monica Luisa Macovei, Elena Oana Antonescu, Simon Busuttil, Georgios Papanikolaou i Manfred Weber w imieniu grupy PPE, do Komisji: Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0621/2011)

Pytanie ustne (O-000234/2011) które zadała Mara Bizzotto w imieniu grupy EFD, do Rady: Wejście Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0631/2011)

Pytanie ustne (O-000235/2011) które zadała Mara Bizzotto w imieniu grupy EFD, do Komisji: Wejście Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0632/2011)

Renate Weber, Marie-Christine Vergiat, Claude Moraes, Marian-Jean Marinescu i Mara Bizzotto zadali pytania ustne.

Piotr Stachniak (urzędujący przewodniczący Rady) i Cecilia Malmström (członkini Komisji) odpowiedzieli na pytania.

Głos zabrali: Simon Busuttil w imieniu grupy PPE, Iliana Malinova Iotova w imieniu grupy S&D, Sarah Ludford w imieniu grupy ALDE, Tatjana Ždanoka w imieniu grupy Verts/ALE, Timothy Kirkhope w imieniu grupy ECR, Dimitar Stoyanov niezrzeszony, Carlos Coelho, Ioan Enciu, Stanimir Ilchev, Judith Sargentini, Peter van Dalen, który odpowiedział również na dwa pytania zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Dimitar Stoyanov i Corina Crețu, Philip Claeys, który odpowiedział również na dwa pytania zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Victor Boștinăru i Monika Flašíková Beňová, Andrey Kovatchev, Mitro Repo, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Csánád Szegedi, Sari Essayah, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Ioan Enciu, Emine Bozkurt, Kinga Gál, Juan Fernando López Aguilar, Monika Hohlmeier, Monika Flašíková Beňová, Georgios Papanikolaou, Tanja Fajon i Anna Hedh.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Eduard Kukan, Silvia-Adriana Țicău, Elena Oana Antonescu, Ioan Mircea Pașcu, Mariya Nedelcheva i Csaba Sándor Tabajdi.

Środa, 12 października 2011 r.

Głos zabrali: Cecilia Malmström i Piotr Stachniak.

Projekty rezolucji złożone na podstawie art. 115 ust. 5 Regulaminu na zakończenie debaty:

— Marian-Jean Marinescu, Andrey Kovatchev, Carlos Coelho, Manfred Weber, Simon Busuttil, Monica Luisa Macovei, Mariya Nedelcheva, Elena Oana Antonescu, Georgios Papanikolaou i Véronique Mathieu w imieniu grupy PPE,

Claude Moraes, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova i Liisa Jaakonsaari w imieniu grupy S&D,

Renate Weber, Sophia in 't Veld, Alexander Alvaro, Cecilia Wikström, Sarah Ludford, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Stanimir Ilchev, Louis Michel, Metin Kazak, Sonia Alfano, Gianni Vattimo i Nathalie Griesbeck w imieniu grupy ALDE,

Tatjana Ždanoka i Judith Sargentini w imieniu grupy Verts/ALE,

Cornelia Ernst w imieniu grupy GUE/NGL,

w sprawie przystąpienia Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0532/2011);

— Mara Bizzotto i Nikolaos Salavrakos w imieniu grupy EFD, w sprawie przystąpienia Bułgarii i Rumunii do strefy Schengen (B7-0533/2011).

Deбата została zamknięta.

Głosowanie: 13 października 2011.

16. Sytuacja w Jemenie, Bahrajnie, Syrii i Egipcie (debata)

Oświadczenie Wiceprzewodniczącej Komisji / Wysokiej Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa: Sytuacja w Jemenie, Bahrajnie, Syrii i Egipcie

Catherine Ashton (Wiceprzewodnicząca Komisji/ Wysoka Przedstawiciel Unii Europejskiej do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa) złożył oświadczenie.

PRZEWODNICTWO: Libor ROUČEK

Wiceprzewodniczący

Głos zabrali: Hans-Gert Pöttering w imieniu grupy PPE, Kristian Vigenin w imieniu grupy S&D, Kristiina Ojuland w imieniu grupy ALDE, Barbara Lochbihler w imieniu grupy Verts/ALE, Charles Tannock w imieniu grupy ECR, Marisa Matias w imieniu grupy GUE/NGL, Fiorello Provera w imieniu grupy EFD, Francisco José Millán Mon, Richard Howitt, Marietje Schaake, Rui Tavares, Konrad Szymański, Bastiaan Belder, Andrzej Grzyb, Maria Eleni Koppa, Marian Harkin, Ashley Fox, Magdi Cristiano Allam, Tunne Kelam, Alf Svensson i Laima Liucija Andrikiene.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Zuzana Roithová, Ana Gomes, Ilda Figueiredo, Anna Záborská, Mario Mauro i Monika Flašíková Beňová.

Głos zabrał Catherine Ashton.

Projekty rezolucji, które mają zostać złożone zgodnie z art. 110 ust. 2 Regulaminu, zostaną ogłoszone w późniejszym terminie.

Deбата została zamknięta.

Głosowanie: kolejna sesja.

Środa, 12 października 2011 r.

17. Bieżące wydarzenia na Ukrainie (debata)

Oświadczenie Wiceprzewodniczącej Komisji / Wysokiej Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa: Bieżące wydarzenia na Ukrainie

Catherine Ashton (wiceprzewodnicząca Komisji/Wysoka Przedstawiciel Unii Europejskiej do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa) złożył oświadczenie.

PRZEWODNICTWO: Anni PODIMATA

Wiceprzewodnicząca

Głos zabrali: Jacek Saryusz-Wolski w imieniu grupy PPE, Hannes Swoboda w imieniu grupy S&D, Johannes Cornelis van Baalen w imieniu grupy ALDE, Rebecca Harms w imieniu grupy Verts/ALE, Marek Henryk Migalski w imieniu grupy ECR, Andreas Mölzer niezrzeszony, Michael Gahler, Marek Siwiec, Cristian Dan Preda, Kristian Vigenin i Krzysztof Lisek.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Bogusław Sonik, Csaba Sándor Tabajdi, Kristiina Ojuland, Charles Tannock, Jaroslav Paška, Dimitar Stoyanov, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Charles Tannock, Andrzej Grzyb, Csanád Szegedi i Csaba Sógor.

Głos zabrała Catherine Ashton.

Projekty rezolucji, które mają zostać złożone zgodnie z art. 110 ust. 2 Regulaminu, zostaną ogłoszone w późniejszym terminie.

Debata została zamknięta.

Głosowanie: *kolejna sesja*.

18. Jednominutowe wystąpienia w znaczących kwestiach politycznych

Na podstawie art. 150 Regulaminu następujący posłowie w jednominutowych wystąpieniach zwrócili uwagę Parlamentu na ważne kwestie polityczne:

János Áder, Monika Flašíková Beňová, Niccolò Rinaldi, Catherine Grèze, Miguel Portas, Csanád Szegedi, Elena Băsescu, Csaba Sándor Tabajdi, Marisa Matias, Monika Smolková i Krišjānis Kariņš.

PRZEWODNICTWO: Isabelle DURANT

Wiceprzewodnicząca

Petru Constantin Luhan, Kinga Gál, Dominique Riquet, Antonio Masip Hidalgo, Kristian Vigenin i Charalampos Angourakis.

19. Subskrypcja przez UE dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) ***I (debata)

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie subskrypcji przez Unię Europejską dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) w następstwie decyzji o podwyższeniu tego kapitału [COM(2011)0034 - C7-0038/2011-2011/0014(COD)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawczyni: Sharon Bowles (A7-0227/2011)

Środa, 12 października 2011 r.

Olle Schmidt (w zastępstwie sprawozdawczyni) przedstawił sprawozdanie.

Głos zabrał Olli Rehn (członek Komisji).

Głos zabrali: Burkhard Balz w imieniu grupy PPE, George Sabin Cutaş w imieniu grupy S&D, i Ivo Strejček w imieniu grupy ECR.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Elena Băsescu, Monika Flašíková Beňová i Jaroslav Paška.

Głos zabrali: Olli Rehn i Olle Schmidt.

Deбата została zamknięta.

Głosowanie: 13 października 2011.

20. Ubezpieczeniowe systemy gwarancyjne (krótkie przedstawienie)

Sprawozdanie w sprawie ubezpieczeniowych systemów gwarancyjnych [2011/2010(INI)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawca: Peter Skinner (A7-0243/2011)

Antolín Sánchez Presedo (zastępca sprawozdawczyni) dokonał prezentacji.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Vicky Ford, Monika Flašíková Beňová, Elena Băsescu, Seán Kelly, Jaroslav Paška i Miroslav Mikolášik.

Głos zabrał Olli Rehn (członek Komisji).

Punkt został zamknięty.

Głosowanie: 13 października 2011.

21. Stosowanie zasady pomocniczości po wejściu w życie traktatu lizbońskiego (debata)

Pytanie ustne (O-000230/2011) które zadali: Michael Theurer, Alexandra Thein, Silvana Koch-Mehrin i Andrew Duff w imieniu grupy ALDE, do Komisji: Stosowanie zasady pomocniczości po wejściu w życie traktatu lizbońskiego (B7-0622/2011)

Silvana Koch-Mehrin zadała pytanie ustne.

Maroš Šefčovič (wiceprzewodniczący Komisji) odpowiedział na pytanie ustne

Głos zabrała Monika Flašíková Beňová w imieniu grupy S&D.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Elena Băsescu, Izaskun Bilbao Barandica, João Ferreira, Dimitar Stoyanov i Seán Kelly.

Głos zabrał Maroš Šefčovič.

Deбата została zamknięta.

Środa, 12 października 2011 r.

22. Porządek obrad następnego posiedzenia

Ustalono porządek obrad posiedzenia następnego dnia (dokument „Porządek obrad” PE 473.261/OJJE).

23. Zamknięcie posiedzenia

Posiedzenie zostało zamknięte o godzinie 22:05.

Klaus Welle
Sekretarz Generalny

Jerzy Buzek
Przewodniczący

Środa, 12 października 2011 r.

LISTA OBECNOŚCI

Podpisali:

Áder, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andriksen, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Audy, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balçýtis, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Batten, Bauer, Belder, Belet, Bélier, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Bonsignore, Borsellino, Borys, Boştinaru, Boulland, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brepoels, Březina, Brons, Brzobohatá, Bullmann, Buşoi, Busuttil, Bütikofer, Buzek, Cabrnich, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Castex, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Colman, Comi, Corazza Bildt, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Creţu, Creutzmann, Crocetta, Cutaş, Cymański, Frédéric Daerden, van Dalen, Danellis, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Davies, De Angelis, De Backer, De Castro, Dehaene, Delli, Delvaux, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Droutsas, Duff, Durant, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glattfelder, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelier, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Häfner, Haglund, Fiona Hall, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Higgins, Nadja Hirsch, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, in 't Veld, Iotova, Iovine, Iturgaiz Angulo, Ivan, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Kaczmarek, Kadenbach, Kalinowski, Kamall, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Kieß, Kleva, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Landsbergis, Lange, de Lange, La Via, Le Brun, Lechner, Le Foll, Le Grip, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, McAvan, McCarthy, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mašťálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Méndez de Vigo, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Natrass, Nedelcheva, Neveďalová, Newton Dunn, Neynsky, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitrás, Nuttall, Obermayr, Ojula, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Őry, Oviir, Pack, Padar, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopolou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Peillon, Perello Rodriguez, Pietikäinen, Pirillo, Pirker, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Portas, Pöttering, Poupakis, Preda, Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Rinaldi, Riquet, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübig, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salatto, Salvini, Sánchez Presedo, Sárbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpfli, Schroeder, Schwab, Scuria, Seiber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Speroni, Staes, Stassen, Štátný, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Svensson, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tavares, Taylor, Teixeira, Theoharous, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Ţicău, Toia, Tóké, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Vălean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, Vlasák, Vlasto, Voss, Wallis, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weisgerber, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zanoni, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Zver, Zwiefka

Czwartek, 13 października 2011 r.

PROTOKÓŁ POSIEDZENIA W DNIU 13 PAŹDZIERNIKA 2011 R.

(2012/C 37 E/02)

Spis treści	Strona
1. Otwarcie posiedzenia	22
2. Decyzje w sprawie niektórych dokumentów	22
3. Przyszłość podatku VAT (debata)	23
4. Amerykańska ustawa o zatrudnieniu (American Jobs Act) (debata)	23
5. Zarządzanie populacją psów w Unii Europejskiej (pisemne oświadczenie)	24
6. Głosowanie	24
6.1. Umowa między UE a Republiką Zielonego Przylądka dotycząca pewnych aspektów przewozów lotniczych *** (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)	24
6.2. Ubezpieczeniowe systemy gwarancyjne (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)	24
6.3. Przyszłość podatku VAT (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)	25
6.4. Mianowanie członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego (głosowanie)	25
6.5. Gwarancja UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na potrzeby projektów poza granicami UE ***II (głosowanie)	25
6.6. Subskrypcja przez UE dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) ***I (głosowanie)	26
6.7. Stosowanie art. 10 protokołu Narodów Zjednoczonych w sprawie broni palnej ustanawiającego zezwolenia na wywóz oraz środki dotyczące przywozu i tranzytu dla broni palnej, jej części, komponentów oraz amunicji ***I (głosowanie)	26
6.8. Nadzwyczajne środki handlowe dla krajów i terytoriów uczestniczących lub powiązanych z procesem stabilizacji i stowarzyszenia Unii Europejskiej ***I (głosowanie końcowe)	26
6.9. Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.) (głosowanie)	27
6.10. Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen (głosowanie)	27
7. Stanowisko Rady w pierwszym czytaniu	27
8. Weryfikacja mandatów	28
9. Wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania	28
10. Korekty do głosowania i zamiar głosowania	28
11. Składanie dokumentów	29
12. Oświadczenia pisemne wpisane do rejestru (art. 123 Regulaminu)	29
13. Przekazanie tekstów przyjętych w trakcie obecnego posiedzenia	30
14. Kalendarz następnych posiedzeń	30
15. Przerwa w obradach	30

Czwartek, 13 października 2011 r.

Spis treści (ciąg dalszy)	Strona
LISTA OBECNOŚCI	31
Załącznik 1 – Zarządzanie populacją psów w Unii Europejskiej (pisemne oświadczenie)	32
Załącznik 2 – Mianowanie członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego	33
ZAŁĄCZNIK I	
WYNIKI GŁOSOWANIA	35
1. Umowa między UE a Republiką Zielonego Przylądka dotycząca pewnych aspektów przewozów lotniczych***	35
2. Ubezpieczeniowe systemy gwarancyjne	35
3. Przyszłość podatku VAT	36
4. Mianowanie członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego*	36
5. Gwarancja UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami UE***II	36
6. Subskrypcja przez UE dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR)***I	36
7. Stosowanie art. 10 protokołu Narodów Zjednoczonych w sprawie broni palnej ustanawiającego zezwolenia na wywóz oraz środki dotyczące przywozu i tranzytu dla broni palnej, jej części, komponentów oraz amunicji***I	37
8. Nadzwyczajne środki handlowe dla krajów i terytoriów uczestniczących lub powiązanych z procesem stabilizacji i stowarzyszania Unii Europejskiej***I	37
9. Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.)	37
10. Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen	38
ZAŁĄCZNIK II	
WYNIKI GŁOSOWAŃ IMIENNYCH	39
1. A7-0318/2011 – David Casa – jedno głosowanie	39
2. A7-0227/2011 – Sharon Bowles – rezolucja ustawodawcza	40
3. A7-0157/2011 – Salvatore Iacolino – rezolucja ustawodawcza	41
4. A7-0243/2010 – Vital Moreira – rezolucja ustawodawcza	43

PROTOKÓŁ POSIEDZENIA W DNIU 13 PAŹDZIERNIKA 2011 R.

PRZEWODNICTWO: Roberta ANGELILLI

*Wiceprzewodnicząca***1. Otwarcie posiedzenia**

Posiedzenie zostało otwarte o godzinie 9:05.

2. Decyzje w sprawie niektórych dokumentów

Decyzja w sprawie opracowania sprawozdania z własnej inicjatywy (art. 48 Regulaminu)

Czwartek, 13 października 2011 r.

Komisja LIBE

— Karta praw podstawowych UE: standardy określające wolność mediów w UE (2011/2246(INI))

(opinia: CULT)

3. Przyszłość podatku VAT (deбата)

Sprawozdanie w sprawie przyszłości podatku VAT [2011/2082(INI)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna.
Sprawozdawca: David Casa (A7-0318/2011)

David Casa przedstawił sprawozdanie.

Głos zabrał Algirdas Šemeta (członek Komisji).

Głos zabrali: Bart Staes (sprawozdawca komisji opiniodawczej CONT), Alfredo Pallone w imieniu grupy PPE (w zastępstwie Iliany Ivanovej, sprawozdawczyni komisji opiniodawczej INTA), Lara Comi (w zastępstwie Markusa Ferbera, sprawozdawcy komisji opiniodawczej TRAN), Saïd El Khadraoui w imieniu grupy S&D, Carl Haglund w imieniu grupy ALDE, Ashley Fox w imieniu grupy ECR, Nikolaos Chountis w imieniu grupy GUE/NGL, Rolandas Paksas w imieniu grupy EFD, Nicole Sinclair niezzrzeszona, Spyros Danellis, Olle Schmidt, Ivo Strejček, Claudio Morganti, Angelika Werthmann, Diogo Feio, António Fernando Correia De Campos, Edvard Kožušník, Theodor Dumitru Stolojan, Olle Ludvigsson, Jacek Olgierd Kurski, Ildikó Gáll-Pelcz, Andreas Schwab, Sari Essayah, José Manuel Fernandes i Erminia Mazzoni.

PRZEWODNICTWO: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU

Wiceprzewodnicząca

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Petru Constantin Luhan, George Sabin Cutaş, Alfreds Rubiks, Jaroslav Paška, Andrew Henry William Brons, Csanád Szegedi, Monika Flašíková Beňová, Elena Băsescu i Seán Kelly.

Głos zabrali: Algirdas Šemeta i David Casa.

Deбата została zamknięta.

Głosowanie: 13 października 2011.

4. Amerykańska ustawa o zatrudnieniu (American Jobs Act) (deбата)

Oświadczenie Komisji: Amerykańska ustawa o zatrudnieniu (American Jobs Act)

Algirdas Šemeta (członek Komisji) złożył oświadczenie.

Głos zabrali: Daniel Caspary w imieniu grupy PPE, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Paul Rübig, Gianluca Susta w imieniu grupy S&D, Marietje Schaake w imieniu grupy ALDE, Robert Sturdy w imieniu grupy ECR, Ilda Figueiredo w imieniu grupy GUE/NGL, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Daniel Caspary, Godfrey Bloom w imieniu grupy EFD, który odpowiedział również na pytanie zadane zgodnie z procedurą „niebieskiej kartki” przez Robert Sturdy, Monika Flašíková Beňová, Olle Schmidt, Helmut Scholz, Kinga Göncz i Patrick Le Hyaric.

Zgodnie z procedurą pytań z sali głos zabrali: Seán Kelly, Elena Băsescu, Phil Prendergast, Andrew Henry William Brons i Danuta Jazłowiecka.

Czwartek, 13 października 2011 r.

Głos zabrał Maroš Šefčovič.

Debata została zamknięta.

(Posiedzenie zostało zawieszone o godzinie 11:10 i wznowione o 11:35.)

PRZEWODNICTWO: Jerzy BUZEK

Przewodniczący

5. Zarządzanie populacją psów w Unii Europejskiej (pisemne oświadczenie)

Oświadczenie pisemne 0026/2011 złożone przez następujących posłów: Daciana Octavia Sârbu, Elisabeth Jeggle, Raül Romeva i Rueda, Adina-Ioana Vălean i Janusz Wojciechowski w sprawie zarządzania populacją psów w Unii Europejskiej uzyskało w dniu 13 października 2011 podpisy większości posłów do PE, w związku z czym, zgodnie z art. 123 ust. 3 i 4 Regulaminu zostanie przekazane adresatom i opublikowane, ze wskazaniem w protokole nazwisk sygnatariuszy (patrz załącznik 1), wśród tekstów przyjętych podczas niniejszego posiedzenia (P7_TA-PROV(2011)444).

Głos zabrała Daciana Octavia Sârbu.

6. Głosowanie

Szczegóły głosowania (poprawki, głosowania odrębne, podzielone itp.) zawarte są w załączniku „Wyniki głosowania”, załączonym do protokołu.

Wyniki głosowań imiennych załączone do protokołu są dostępne wyłącznie w wersji elektronicznej na stronach Europol.

6.1. Umowa między UE a Republiką Zielonego Przylądka dotycząca pewnych aspektów przewozów lotniczych * (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)**

Zalecenie dotyczące projektu decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy między UE a Republiką Zielonego Przylądka dotyczącej pewnych aspektów przewozów lotniczych [09114/2011 - C7-0123/2011-2010/0296(NLE)] - Komisja Transportu i Turystyki. Sprawozdawca: Dominique Riquet (A7-0307/2011)

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 1)

PROJEKT REZOLUCJI USTAWODAWCZEJ

Przyjęto w jednym głosowaniu (P7_TA(2011)0434)

Parlament wyraził zgodę na zawarcie umowy.

6.2. Ubezpieczeniowe systemy gwarancyjne (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)

Sprawozdanie w sprawie ubezpieczeniowych systemów gwarancyjnych [2011/2010(INI)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawca: Peter Skinner (A7-0243/2011)

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 2)

Czwartek, 13 października 2011 r.

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto w jednym głosowaniu (P7_TA(2011)0435)

6.3. Przyszłość podatku VAT (art. 138 Regulaminu) (głosowanie)

Sprawozdanie w sprawie przyszłości podatku VAT [2011/2082(INI)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna.
Sprawozdawca: David Casa (A7-0318/2011)

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 3)

PROJEKT REZOLUCJI

Przyjęto w jednym głosowaniu (P7_TA(2011)0436)

Wystąpienia

David Casa (sprawozdawca) złożył poprawkę ustną skreślającą do ust. 13. Poprawka ustna została przyjęta.

6.4. Mianowanie członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego (głosowanie)

Sprawozdanie dotyczące zalecenia Rady w sprawie mianowania członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego [14862/2011 - C7-0312/2011- 2011/0806(NLE)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawca: Sharon Bowles (A7-0337/2011)

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 4)
(głosowanie tajne)

Lista uczestników załączona do protokołu z posiedzenia (załącznik 1 protokołu z dnia 13.10.2011)

PROJEKT DECYZJI

Przyjęto (P7_TA(2011)0437)

6.5. Gwarancja UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na potrzeby projektów poza granicami UE *II (głosowanie)**

Zalecenie do drugiego czytania w sprawie stanowiska Rady w pierwszym czytaniu z myślą o przyjęciu decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii Europejskiej i uchylającej decyzję nr 633/2009/WE [12443/1/2011 - C7-0270/2011- 2010/0101(COD)] - Komisja Budżetowa. Sprawozdawca: Ivailo Kalfin (A7-0327/2011)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 5)

STANOWISKO RADY

Ogłoszono zatwierdzenie (P7_TA(2011)0438)

Czwartek, 13 października 2011 r.

6.6. Subskrypcja przez UE dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) *I (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie subskrypcji przez Unię Europejską dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) w następstwie decyzji o podwyższeniu tego kapitału [COM(2011)0034 - C7-0038/2011-2011/0014(COD)] - Komisja Gospodarcza i Monetarna. Sprawozdawca: Sharon Bowles (A7-0227/2011)

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 6)

WNIOSEK KOMISJI

Zatwierdzony w formie poprawionej (P7_TA(2011)0439)

PROJEKT REZOLUCJI USTAWODAWCZEJ

Przyjęto (P7_TA(2011)0439)

6.7. Stosowanie art. 10 protokołu Narodów Zjednoczonych w sprawie broni palnej ustanawiającego zezwolenia na wywóz oraz środki dotyczące przywozu i tranzytu dla broni palnej, jej części, komponentów oraz amunicji *I (głosowanie)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady wdrażającego art. 10 protokołu Narodów Zjednoczonych w sprawie broni palnej oraz ustanawiającego zezwolenia na wywóz oraz środki dotyczące przywozu i tranzytu dla broni palnej, jej części, komponentów oraz amunicji [COM(2010)0273 - C7-0138/2010- 2010/0147(COD)] - Komisja Handlu Międzynarodowego. Sprawozdawca: Salvatore Iacolino (A7-0157/2011)

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 7)

WNIOSEK KOMISJI

Zatwierdzony w formie poprawionej (P7_TA(2011)0440)

PROJEKT REZOLUCJI USTAWODAWCZEJ

Przyjęto (P7_TA(2011)0440)

Wystąpienia

Salvatore Iacolino (sprawozdawca) przed głosowaniem.

6.8. Nadzwyczajne środki handlowe dla krajów i terytoriów uczestniczących lub powiązanych z procesem stabilizacji i stowarzyszania Unii Europejskiej *I (głosowanie końcowe)**

Sprawozdanie w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1215/2009 wprowadzające nadzwyczajne środki handlowe dla krajów i terytoriów uczestniczących lub powiązanych z procesem stabilizacji i stowarzyszania Unii Europejskiej [COM(2010)0054 - C7-0042/2010- 2010/0036(COD)] - Komisja Handlu Międzynarodowego. Sprawozdawca: Vital Moreira (A7-0243/2010)

Głosowanie nad rezolucją ustawodawczą zostało przeniesione z posiedzenia w dniu 11 maja 2011 r. (pkt 5.12 protokołu z dnia 11.5.2011).

(Wymagana zwykła większość)

(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 8)

Czwartek, 13 października 2011 r.

WNIOSEK KOMISJI

Zatwierdzony w formie poprawionej (P7_TA(2011)0441)

PROJEKT REZOLUCJI USTAWODAWCZEJ

Przyjęto (P7_TA(2011)0441)

6.9. Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.) (głosowanie)

Projekty rezolucji B7-0534/2011, B7-0535/2011 i B7-0536/2011

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 10)

PROJEKT REZOLUCJI B7-0534/2011

Przyjęto (P7_TA(2011)0442)

*(Projekty rezolucji B7-0535/2011 i B7-0536/2011 stały się bezprzedmiotowe.)***6.10. Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen (głosowanie)**

Projekty rezolucji B7-0532/2011 i B7-0533/2011

(Wymagana zwykła większość)
(Szczegóły głosowania: załącznik „Wyniki głosowania”, pkt 9)

PROJEKT REZOLUCJI B7-0532/2011

Przyjęto (P7_TA(2011)0443)

(Projekt rezolucji B7-0533/2011 stał się bezprzedmiotowy.)

PRZEWODNICTWO: Diana WALLIS

Wiceprzewodnicząca

7. Stanowisko Rady w pierwszym czytaniu

Przewodnicząca poinformowała, zgodnie z art. 61 ust. 1 Regulaminu, o otrzymaniu następującego wspólnego stanowiska Rady, wraz z wyjaśnieniami dotyczącymi powodów jego przyjęcia, oraz stanowiska Komisji na temat:

- Stanowisko Rady w pierwszym czytaniu w sprawie przyjęcia dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniającej dyrektywę Rady 78/660/EWG w sprawie rocznych sprawozdań finansowych niektórych rodzajów spółek w odniesieniu do mikropodmiotów (10765/1/2011 - C7-0323/2011 - 2009/0035(COD))

odesłany komisja przedm. właśc.: JURI

Bieg trzymiesięcznego terminu, jaki przysługuje Parlamentowi na zajęcie stanowiska, rozpoczyna się zatem jutro, dnia 14 października 2011 r.

Czwartek, 13 października 2011 r.

8. Weryfikacja mandatów

Podczas posiedzenia w dniu 10 października 2011 r. Komisja Prawna, zgodnie z art. 3 ust. 3 i 4 Regulaminu, przeprowadziła weryfikację mandatów Andrei Zanoniego, Philippe'a De Backera, Auke Zijlstry i Mikaela Gustafssona oraz zaproponowała jednogłośnie zatwierdzenie mandatu Andrei Zanoniego ze skutkiem od dnia 19 lipca 2011 r., Philippe'a De Backera ze skutkiem od dnia 7 września 2011 r., Auke Zijlstry ze skutkiem od dnia 13 września 2011 r. i Mikaela Gustafssona ze skutkiem od dnia 22 września 2011 r.

9. Wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania

Pisemne wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania:

Pisemne wyjaśnienia, złożone zgodnie z art. 170 Regulaminu, zamieszczone zostaną w pełnym sprawozdaniu z niniejszego posiedzenia.

Ustne wyjaśnienia dotyczące sposobu głosowania:

Sprawozdanie Peter Skinner - A7-0243/2011

Alfredo Antoniozzi i Eduard Kukan

Sprawozdanie David Casa - A7-0318/2011

Alfredo Antoniozzi, Daniel Hannan, Marian Harkin, Hannu Takkula i Seán Kelly

Sprawozdanie Sharon Bowles - A7-0337/2011

Daniel Hannan

Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.) (B7-0534/2011)

Paul Murphy i Anna Maria Corazza Bildt

Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen (B7-0532/2011)

Elena Băsescu i Anna Maria Corazza Bildt

10. Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Korekty do głosowania i zamiary głosowania znajdują się na stronie „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)” oraz w wersji drukowanej załącznika „Wyniki głosowania imiennego”.

Wersja elektroniczna na stronie Europarl będzie regularnie aktualizowana maksymalnie przez dwa tygodnie od daty głosowania.

Po upływie tego terminu lista korekt do głosowania i zamiaru głosowania zostanie zamknięta w celu jej przetłumaczenia i opublikowania w Dzienniku Urzędowym.

*

* *

Ivari Padar i Josefa Andrés Barea poinformowali, że z przyczyn technicznych nie mogli uczestniczyć w głosowaniu.

Seán Kelly stwierdził, że chciał wstrzymać się od głosu podczas głosowania nad sprawozdaniem Casa w sprawie przyszłości podatku VAT (A7-0318/2011).

Czwartek, 13 października 2011 r.

11. Składanie dokumentów

Złożono następujące dokumenty:

1) przez komisje parlamentarne

1.1) sprawozdania:

- *** Zalecenie dotyczące decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy między Unią Europejską a Republiką Zielonego Przylądka dotyczącej pewnych aspektów przewozów lotniczych (09114/2011 - C7-0123/2011 - 2010/0296(NLE)) - komisja TRAN - Sprawozdawca: Dominique Riquet (A7-0307/2011)
- Sprawozdanie w sprawie przyszłości podatku VAT (2011/2082(INI)) - komisja ECON - Sprawozdawca: David Casa (A7-0318/2011)
- * Sprawozdanie w sprawie zalecenia Rady dotyczącego mianowania nowego członka Zarządu Europejskiego Banku Centralnego (14862/2011 - C7-0312/2011 - 2011/0806(NLE)) - komisja ECON - Sprawozdawczynie: Sharon Bowles (A7-0337/2011)

1.2) zalecenia do drugiego czytania:

- ***II Zalecenie do drugiego czytania w sprawie stanowiska Rady w pierwszym czytaniu z myślą o przyjęciu decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii Europejskiej i uchylającej decyzję nr 633/2009/WE (12443/1/2011 - C7-0270/2011 - 2010/0101(COD)) - komisja BUDG - Sprawozdawca: Ivailo Kalfin (A7-0327/2011)

12. Oświadczenia pisemne wpisane do rejestru (art. 123 Regulaminu)

Liczba podpisów zebranych pod pisemnymi oświadczeniami wpisanymi do rejestru (art. 123 ust. 3 Regulaminu):

Numer dokumentu	Autor	Podpisy
0033/2011	Britta Thomsen, Edit Bauer, Eva-Britt Svensson, Marc Tarabella, Marina Yannakoudakis	61
0034/2011	Nuno Teixeira, Luís Paulo Alves, Elie Hoarau, Gabriel Mato Adrover, Maria do Céu Patrão Neves	77
0035/2011	Marian-Jean Marinescu, Ádám Kósa, Eva Lichtenberger, Gesine Meissner, Gianni Pittella	254
0036/2011	Valdemar Tomaševski	32
0037/2011	Spyros Danellis, Maria Da Graça Carvalho, Kyriakos Mavronikolas, Alyn Smith, Giommara Uggias	183
0038/2011	Harlem Désir, Cornelis de Jong, Corinne Lepage, Ulrike Lunacek, Mariya Nedelcheva	51
0039/2011	Véronique Mathieu, Roberta Angelilli, Edite Estrela, Jean Lambert, Katarína Nevedalová	88
0040/2011	George Sabin Cutaș, Salvatore Iacolino, Ramona Nicole Mănescu, Michèle Rivasi	44
0041/2011	Alain Cadec, Wojciech Michał Olejniczak, Michail Tremopoulos, Andrea Zanoni	50

Czwartek, 13 października 2011 r.

13. Przekazanie tekstów przyjętych w trakcie obecnego posiedzenia

Zgodnie z art. 179 ust. 2 Regulaminu protokół dzisiejszego posiedzenia i protokół posiedzenia z dnia wczorajszego zostaną przedłożone Parlamentowi do zatwierdzenia na początku następnego posiedzenia.

Za zgodą Parlamentu przyjęte teksty zostaną przekazane instytucjom, do których są skierowane.

14. Kalendarz następnych posiedzeń

Następne posiedzenia odbędą się w dniach od 24 października 2011 r. do 27 października 2011 r.

15. Przerwa w obradach

Nastąpiła przerwa w obradach Parlamentu Europejskiego.

Posiedzenie zostało zamknięte o godzinie 12:10.

Klaus Welle
Sekretarz Generalny

Jerzy Buzek
Przewodniczący

Czwartek, 13 października 2011 r.

LISTA OBECNOŚCI

Podpisali:

Abad, Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikienė, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Batten, Bauer, Bearder, Becali, Becker, Belder, Belet, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Besset, Bielan, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Bonsignore, Borghezio, Borsellino, Borys, Bostinaru, Boulland, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bullmann, Busuttil, Buzek, Cabrnock, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Colman, Comi, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Cronberg, Cutaș, Cymański, Czarnecki, Frédéric Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, (The Earl of) Dartmouth, Dati, Daul, David, Davies, De Angelis, De Backer, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Dodds, Domenici, Donskis, Droutsas, Duff, Durant, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Fontana, Ford, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gargani, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gustafsson, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Fiona Hall, Handzik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Higgins, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iotova, Iovine, Irigoyen Pérez, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jääteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalinowski, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klač, Kleva, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Kurski, Lambert, Lamberts, Lange, de Lange, Langen, Le Brun, Lechner, Le Foll, Le Grip, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lyon, McAvan, McCarthy, McClarkin, McGuinness, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Natrass, Nedelcheva, Nevedalová, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitrás, Nuttall, Obermayr, Obiols, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Pașcu, Paška, Patrão Neves, Perello Rodriguez, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Pirker, Pittella, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Portas, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Prendergast, Prodi, Protasiewicz, Proust, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Rinaldi, Riquet, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübig, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salatto, Salvini, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sárbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seiber, Sehnalová, Senyszyn, Severin, Silvestris, Simon, Simpson, Siwiec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Speroni, Staes, Stassen, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stolojan, Emil Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Svensson, Swinburne, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tavares, Taylor, Teixeira, Terho, Thein, Theocharous, Thomsen, Thyssen, Ţicău, Tirolien, Toia, Tókés, Tomaševski, Tošenovský, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggiás, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Válean, Van Brempt, Vanhecke, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, Vlasák, Vlasto, Voss, Wallis, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westlund, Westphal, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zala, Zalba Bidegain, Zanicchi, Zanoni, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zijlstra, Zile, Zimmer, Zver, Zwiefka

Czwartek, 13 października 2011 r.

Załącznik 1 – Zarządzanie populacją psów w Unii Europejskiej (pismenne oświadczenie)

Oświadczenie pismenne nr 0026/2011 złożone przez posłów: Daciana Octavia Sârbu, Elisabeth Jeggle, Răuț Romeva i Rueda, Adina-Ioana Vălean i Janusz Wojciechowski w sprawie zarządzania populacją psów w Unii Europejskiej (pkt 5 protokołu z dnia 13.10.2011 i P7_TA(2011)0444) podpisane przez 400 posłów:

Gabriele Albertini, Jan Philipp Albrecht, Sonia Alfano, François Alfonsi, Alexander Alvaro, Luís Paulo Alves, Laima Liuciya Andrikienė, Roberta Angelilli, Charalampos Angourakis, Antonello Antinoro, Elena Oana Antonescu, Kriton Arsenis, John Attard-Montalto, Jean-Pierre Audy, Liam Aylward, Georges Bach, Zoltán Bagó, Raffaele Baldassarre, Burkhard Balz, Paolo Bartolozzi, Edit Bauer, Catherine Bearder, George Becali, Ivo Belet, Sergio Berlato, Luigi Berlinguer, Thijs Berman, Jean-Paul Besset, Adam Bielan, Mara Bizzotto, Vilija Blinkevičiūtė, Sebastian Valentin Bodu, Vito Bonsignore, Victor Boștinăru, José Bové, Sharon Bowles, Emine Bozkurt, Franziska Katharina Brantner, Frieda Brepoels, Andrew Henry William Brons, Zuzana Brzobohatá, Cristian Silviu Bușoi, Simon Busuttil, Alain Cadec, Wim van de Camp, Luis Manuel Capoulas Santos, Salvatore Caronna, Maria Da Graça Carvalho, David Casa, Carlo Casini, Françoise Castex, Jean-Marie Cavada, Jorgo Chatzimarkakis, Nessa Childers, Nikolaos Chountis, Philip Claeys, Carlos Coelho, Sergio Gaetano Cofferati, Lara Comi, Ricardo Cortés Lastra, Silvia Costa, Andrea Cozzolino, Michael Cramer, Corina Crețu, Jürgen Creutzmann, Rosario Crocetta, George Sabin Cutaș, Tadeusz Cymański, Ryszard Czarnecki, Frédéric Daerden, Vasileica Viorica Dăncilă, Spyros Danellis, Rachida Dati, Chris Davies, Francesco De Angelis, Bairbre de Brún, Paolo De Castro, Véronique De Keyser, Anne Delvaux, Proinsias De Rossa, Albert Deß, Tamás Deutsch, Nirj Deva, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Leonardo Domenici, Dimitrios Droutsas, Isabelle Durant, Martin Ehrenhauser, Bas Eickhout, Lena Ek, Saïd El Khadraoui, Ioan Enciu, Derk Jan Eppink, Sari Essayah, Edite Estrela, Jill Evans, Richard Falbr, Markus Ferber, José Manuel Fernandes, João Ferreira, Carlo Fidanza, Ilda Figueiredo, Santiago Fisas Ayxela, Monika Flašíková Beňová, Hélène Flautre, Lorenzo Fontana, Jacqueline Foster, Gaston Franco, Pat the Cope Gallagher, Ildikó Gáll-Pelcz, Iratxe García Pérez, Salvador Garriga Polledo, Jean-Paul Gauzès, Gerben-Jan Gerbrandy, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Adam Gierek, Charles Goerens, Bruno Gollnisch, Ana Gomes, Luis de Grandes Pascual, Ingeborg Gräßle, Catherine Grèze, Nathalie Griesbeck, Nick Griffin, Marek Józef Gróbarczyk, Mathieu Grosch, Françoise Grossetête, Roberto Gualtieri, Enrique Guerrero Salom, Zita Gurmai, Mikael Gustafsson, Takis Hadjigeorgiou, Gerald Häfner, Carl Haglund, Fiona Hall, Małgorzata Handzlik, Marian Harkin, Rebecca Harms, Martin Häusling, Edit Herczog, Esther Herranz García, Jolanta Emilia Hibner, Nadja Hirsch, Monika Hohlmeier, Mary Honeyball, Ian Hudghton, Stephen Hughes, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Salvatore Iacolino, Stanimir Ilchev, Juozas Imbrasas, Sophia in 't Veld, Iliana Malinova Iotova, Vincenzo Iovine, María Irigoyen Pérez, Ville Itälä, Carlos José Iturgaiz Angulo, Cătălin Sorin Ivan, Liisa Jaakonsaari, Anneli Jäätteenmäki, Peter Jahr, Livia Járóka, Danuta Jazłowiecka, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Elisabeth Jeggle, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Dan Jørgensen, Oriol Junqueras Vies, Philippe Juvin, Jelko Kacin, Filip Kaczmarek, Karin Kadenbach, Jarosław Kalinowski, Krišjānis Kariņš, Ioannis Kasoulides, Metin Kazak, Tunne Kelam, Franziska Keller, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Evgeni Kirilov, Mojca Kleva, Jürgen Klute, Dieter-Lebrecht Koch, Jaromír Kohlíček, Maria Eleni Koppa, Eija-Riitta Korhola, Georgios Koumoutsakos, Paweł Robert Kowal, Jan Kozłowski, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Eduard Kukan, Jean Lambert, Philippe Lamberts, Vytautas Landsbergis, Esther de Lange, Giovanni La Via, Agnès Le Brun, Jörg Leichtfried, Jo Leinen, Bogusław Liberadzki, Eva Lichtenberger, Kartika Tamara Liotard, Krzysztof Lisek, Barbara Lochbihler, Veronica Lope Fontagné, Antonio López-Istúriz White, Sabine Lösing, Isabella Lövin, Petru Constantin Luhan, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Ulrike Lunacek, Linda McAvan, Arlene McCarthy, Emma McClarkin, Mairead McGuinness, Edward Millan-Scott, Ramona Nicole Mănescu, Riikka Manner, Marian-Jean Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Antonio Masip Hidalgo, Clemente Mastella, Barbara Matera, Marisa Matias, Isosif Matula, Kyriakos Mavronikolas, Erminia Mazzoni, Gesine Meissner, Íñigo Méndez de Vigo, Emilio Menéndez del Valle, Judith A. Merckies, Louis Michel, Marek Henryk Migalski, Guido Milana, Claude Moraes, Claudio Morganti, Elisabeth Morin-Chartier, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Tiziano Motti, Jan Mulder, María Muñoz De Urquiza, Paul Murphy, Cristiana Muscardini, Mike Nattrass, Mariya Nedelcheva, Katarína Neveďalová, Nadezhda Neynsky, Norica Nicolai, Rareș-Lucian Niculescu, Angelika Niebler, Kristiina Ojuland, Jan Olbrycht, Siiri Oviir, Ivare Padar, Rolandas Paksas, Justas Vincas Paleckis, Chrysoula Paliadelis, Alfredo Pallone, Vladko Todorov Panayotov, Pier Antonio Panzeri, Antigonis Papadopoulos, Georgios Papanikolaou, Georgios Papastamkos, Antonia Parvanova, Ioan Mircea Pașcu, Jaroslav Paška, Maria do Céu Patrão Neves, Aldo Patriciello, Marit Paulsen, Andres Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Sirpa Pietikäinen, Gianni Pittella, Rovana Plumb, Maurice Ponga, Tomasz Piotr Poręba, Miguel Portas, Konstantinos Poupakis, Cristian Dan Preda, Phil Prendergast, Vittorio Prodi, Jacek Protasiewicz, Franck Proust, Miloslav Ransdorf, Sylvana Rapti, Evelyn Regner, Vladimír Remek, Mitro Repo, Frédérique Ries, Niccolò Rinaldi, Michèle Rivasi, Crescenzo Rivellini, Răuț Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Dagmar Roth-Behrendt, Libor Rouček, Alfreds Rubiks, Heide Rühle, Tokia Saïfi, Potito Salato, Nikolaos Salavrakos, Antolín Sánchez Presedo, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Daciana Octavia Sârbu, Judith Sargentini, Amalia Sartori, David-Maria Sassoli, Christel Schaldemose, Carl Schlyter, Horst Schnellhardt, Helmut Scholz, György Schöpflin, Andreas Schwab, Giancarlo Scottà, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Debora Serracchiani, Adrian Severin, Czesław Adam Siekierski, Brian Simpson, Marek Siwiec, Peter Skinner, Theodoros Skylakakis, Monika Smolková, Renate Sommer, Søren Bo Søndergaard, Bogusław Sonik, Francisco Sosa Wagner, Bart Staes, Georgios Stavrakakis, Jutta Steinruck, Struan Stevenson, Catherine Stihler, Michèle Striffler, Robert Sturdy, Gianluca Susta, Hannes Swoboda, Konrad Szymański, Csaba Sándor Tabajdi, Hannu Takkula, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Charles Tannock, Marc Tarabella, Indrek Tarand, Rui Tavares, Keith Taylor, Sampo Terho, Alexandra Thein, Eleni Theoharous, Britta Thomsen, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Silvia-Adriana Țicău, Patrice Tirolien, Valdemar Tomaševski, Georgios Toussas, Michail Tremopoulos, Ramon Tremosa i Balcells, Kyriacos Triantaphyllides, Helga Trüpel, Rafał Trzaskowski, Claude Turmes, Giommaria Uggias, Thomas Ulmer, Traian Ungureanu, Vladimir Urutchev, Viktor Uspaskich, Corneliu Vadim Tudor, Inese Vaidere, Ivo Vajgl, Adina-Ioana Vălean, Kathleen Van Brempt, Gianni Vattimo, Derek Vaughan, Sabine Verheyen, Kristian Vigenin, Oldřich Vlasák, Axel Voss, Manfred Weber, Renate Weber, Anja Weisgerber, Angelika Werthmann, Glenis Willmott, Sabine Wils, Iuliu Winkler, Jacek Włosowicz, Janusz Wojciechowski, Marina Yannakoudakis, Anna Záborská, Andrea Zannoni, Artur Zasada, Tatjana Ždanoka, Janusz Władysław Zemke, Roberts Zile, Gabriele Zimmer, Milan Zver, Tadeusz Zwiefka.

Czwartek, 13 października 2011 r.

Załącznik 2 – Mianowanie członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego

LISTA POSŁÓW, KTÓRZY WZIEŁI UDZIAŁ W GŁOSOWANIU

ALDE: Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goulard, Haglund, Hall, Harkin, Hyusmenova, Ilchev, Iovine, Jäättteenmäki, Kacin, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, McMillan-Scott, Meissner, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ojuland, Oviir, Parvanova, Reimers, Rinaldi, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Vălean, Wallis, Watson, Weber Renate, Zanon, in 't Veld

ECR: Ashworth, Atkins, Bielan, Bokros, Bradbourn, Cabrnach, Callanan, Campbell Bannerman, Chichester, Eppink, Fajmon, Ford, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Kurski, Legutko, McClarkin, Migalski, Nicholson, Ouzký, Poręba, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Wojciechowski, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, van Dalen, Česková

EFD: (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Belder, Bizzotto, Bloom, Borghezio, Clark, Farage, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Nuttall, Paksas, Paška, Provera, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela

GUE/NGL: Angourakis, Bisky, Chountis, Ferreira João, Figueiredo, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Hoarau, Hénin, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Murphy, Mélenchon, Portas, Remek, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Jong

NI: Becali, Binev, Brons, Claeys, Colman, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Hartong, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Madlener, Martin Hans-Peter, Morvai, Natrass, Obermayr, Severin, Sinclair, Sosa Wagner, Stassen, Szegedi, Vanhecke, Werthmann, Zijlstra

PPE: Abad, Albertini, Allam, Andriksen, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Böge, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Daul, David, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Engel, Essayah, Estarás Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Karipš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Langen, Le Brun, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Pirker, Ponga, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Salatto, Sanchez-Schmid, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seiber, Siekierski, Silvestris, Sommer, Sonik, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Zalba Bidegain, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Öry, Šťastný

S&D: Alves, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Borsellino, Bozkurt, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Cortés Lastra, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rosa, Domenici, Droustas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierak, Glante, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Moraes, Moreira, Neveďalová, Obiols, Olejniczak, Paliadeli, Panzeri, Papadopolou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodriguez, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Simon, Simpson, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

Czwartek, 13 października 2011 r.

Vers/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tavares, Taylor, Turmes, Turunen, Ždanoka

Czwartek, 13 października 2011 r.

ZAŁĄCZNIK I

WYNIKI GŁOSOWANIA

Skróty i symbole

+	przyjęto
-	odrzucono
↓	bezprzedmiotowe
w	wycofano
gi (... , ... , ...)	głosowanie imienne (za, przeciw, wstrzymujących się)
ge (... , ... , ...)	głosowanie elektroniczne (za, przeciw, wstrzymujących się)
gp	głosowanie podzielone
go	głosowanie odrębne
popr.	poprawka
pk	poprawka kompromisowa
oc	odpowiednia część
s	poprawka skreślająca
=	poprawki identyczne
§	ustęp
art.	artykuł
pp	punkt preambuły
PR	projekt rezolucji
wpr	wspólny projekt rezolucji
taj	głosowanie tajne

1. Umowa między UE a Republiką Zielonego Przylądka dotycząca pewnych aspektów przewozów lotniczych***

Zalecenie: Dominique Riquet (A7-0307/2011)

Przedmiot	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Jedno głosowanie		+	

2. Ubezpieczeniowe systemy gwarancyjne

Sprawozdanie: Peter Skinner (A7-0243/2011)

Przedmiot	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Jedno głosowanie		+	

Czwartek, 13 października 2011 r.

3. Przyszłość podatku VAT

Sprawozdanie: David Casa (A7-0318/2011)

Przedmiot	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Jedno głosowanie	gi	+	521, 50, 58

Wnioski o głosowanie imienne

EFD: głosowanie końcowe

Różne

David Casa zgłosił poprawkę ustną skreślającą do ust. 13.

4. Mianowanie członka zarządu Europejskiego Banku Centralnego*

Sprawozdanie: Sharon Bowles (A7-0337/2011)

głosowanie tajne (art.169 ust.1 Regulaminu)

Przedmiot	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Głosowanie: projekt decyzji		+	480, 69, 74

5. Gwarancja UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami UE***II

Zalecenie do drugiego czytania: Ivailo Kalfin (A7-0327/2011)

Przedmiot	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Przyjęcie bez głosowania		+	

6. Subskrypcja przez UE dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR)***I

Sprawozdanie: Sharon Bowles (A7-0227/2011)

Przedmiot	Popr. nr	Autor	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Całość tekstu - głosowanie łączne nr 1 - kompromis	14	ALDE, PPE, S&D		+	
Głosowanie łączne nr 2 - poprawki komisji przedmiotowo właściwej	1-13	komisja		↓	
Głosowanie: wniosek z poprawkami				+	
Głosowanie: rezolucja ustawodawcza			gi	+	573, 64, 9

Czwartek, 13 października 2011 r.

7. Stosowanie art. 10 protokołu Narodów Zjednoczonych w sprawie broni palnej ustanawiającego zezwolenia na wywóz oraz środki dotyczące przywozu i tranzytu dla broni palnej, jej części, komponentów oraz amunicji***I

Sprawozdanie: Salvatore Iacolino (A7-0157/2011)

Przedmiot	Popr. nr	Autor	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Całość tekstu - głosowanie łączne nr 1 - kompromis	28	komisja		+	
Głosowanie łączne nr 2 - poprawki komisji przedmiotowo właściwej	1-27	komisja		↓	
Głosowanie: wniosek z poprawkami				+	
Głosowanie: rezolucja ustawodawcza			gi	+	624, 17, 2

8. Nadzwyczajne środki handlowe dla krajów i terytoriów uczestniczących lub powiązanych z procesem stabilizacji i stowarzyszania Unii Europejskiej***I

Sprawozdanie: Vital Moreira (A7-0243/2010)

Przedmiot	Popr. nr	Autor	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Poprawki komisji przedmiotowo właściwej	27	komisja		+	
Głosowanie: wniosek z poprawkami				+	
Głosowanie: rezolucja ustawodawcza			gi	+	605, 20, 18

Różne:

Sprawozdanie zostało odesłane podczas posiedzenia w dniu 11 maja 2011 r. (art. 57 ust. 2 Regulaminu).

Poprawka 27 zastępuje poprawki przyjęte podczas tego posiedzenia.

9. Przygotowania do posiedzenia Rady Europejskiej (23 października 2011 r.)

Projekty rezolucji: B7-0534/2011, B7-0535/2011, B7-0536/2011

Przedmiot	Popr. nr	Autor	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Projekt rezolucji grup politycznych B7-0534/2011 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE)					
Ust. 3	§	tekst pierwotny	gp		
			1	+	
			2	+	
Ust. 5 tiret 2	§	tekst pierwotny	gp		
			1	+	
			2	+	
Ust. 5 tiret 4	§	tekst pierwotny	div		
			1	+	
			2	+	

Czwartek, 13 października 2011 r.

Przedmiot	Popr. nr	Autor	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Ust. 5 tiret 5	§	tekst pierwotny	go	+	
Ust. 5 tiret 6	§	tekst pierwotny	div		
			1	+	
			2	+	
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)				+	
Projekty rezolucji grup politycznych					
B7-0535/2011		ECR		↓	
B7-0536/2011		GUE/NGL		↓	

Wnioski o głosowanie odrębne

EFD: Ust. 5 tiret 5

Wnioski o głosowanie podzielone

EFD:

Ust. 3

Część pierwsza: Całość tekstu z wyjątkiem słów „opierać się na metodzie wspólnotowej i”

Część druga: te słowa

Ust. 5 tiret 2

Część pierwsza: „uwspólnotowienie ..., a także”

Część druga: „ocenę ... długiem państwowym,”

Ust. 5 tiret 4

Część pierwsza: Całość tekstu z wyjątkiem słów „i harmonizowanie elementów ich systemów podatkowych, w tym”

Część druga: te słowa

Ust. 5 tiret 6

Część pierwsza: „rząd gospodarczy dla strefy euro”

Część druga: „działający w oparciu o metodę wspólnotową,”

10. Przystąpienie Bułgarii i Rumunii do Schengen

Projekty rezolucji: B7-0532/2011, B7-0533/2011

Przedmiot	Popr. nr	Autor	Gi itd.	Głosowanie	Gi/ge – uwagi
Projekt rezolucji grup politycznych B7-0532/2011 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE, GUE/NGL)					
Po ust. 6	2	ECR		-	
Po pp D	1	ECR		-	
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)				+	
Projekt rezolucji grupy EFD B7-0533/2011					
Głosowanie: nad rezolucją (jako całością)				↓	

Różne:

Projekt rezolucji B7-0532/2011 podpisali również: Mitro Repo, Pavel Poc i Kristian Vigenin.

Czwartek, 13 października 2011 r.

ZAŁĄCZNIK II

WYNIKI GŁOSOWAŃ IMIENNYCH

1. A7-0318/2011 – David Casa – jedno głosowanie

Za: 521

ALDE: Alfano, Alvaro, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Creutzmann, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gerbrandy, Godmanis, Goulard, Haglund, Hall, Hyusmenova, Ilchev, Iovine, Kacin, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ojuland, Oviir, Parvanova, Reimers, Rinaldi, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Vălean, Wallis, Watson, Weber Renate, Zanon, in 't Veld

ECR: Bielan, Cymański, Gróbarczyk, Kamiński, Kowal, Kurski, Legutko, Migalski, Poręba, Szymański, Wojciechowski, Włosowicz

EFD: Bizzotto, Borghesio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paksas, Paška, Provera, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Tzavela

NI: Becali, Binev, Claeys, Severin, Sosa Wagner, Vanhecke, Werthmann

PPE: Abad, Albertini, Allam, Andriksen, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Busuttill, Böge, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grosselet, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Langen, Le Brun, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Luhan, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Pirker, Ponga, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Salatto, Sanchez-Schmid, Sartori, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurlia, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stoyanov, Emil, Striffler, Surján, Svensson, Szájer, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Óry, Štátný

S&D: Alves, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Borsellino, Bozkurt, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Christensen, Coferati, Correia De Campos, Cortés Lastra, Cozzolino, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Drouzas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Moraes, Moreira, Nevedalová, Obiols, Olejniczak, Paliadel, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodríguez, Pittella, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Simon, Simpson, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tavares, Taylor, Turmes, Turunen, Ždanoka

Przeciw: 50

ECR: Bradbourn, Cabrnach, Fajmon, Kožušník, Ouzký, Strejček, Tošenovský

EFD: (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Batten, Bloom, Clark, Farage, Nuttall, Terho

Czwartek, 13 października 2011 r.

GUE/NGL: Angourakis, Ferreira João, Figueiredo, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Hoarau, Hénin, Liotard, Murphy, Mélenchon, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, de Jong

NI: Brons, Colman, Dodds, Gollnisch, Griffin, Hartong, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Madlener, Morvai, Natrass, Obermayr, Sinclair, Stassen, Szegedi, Zijlstra

PPE: Kelly

Verts/ALE: Lövin, Schlyter

Wstrzymujący się: 58

ALDE: Aylward, Gallagher, Harkin, Jäätteenmäki

ECR: Ashworth, Atkins, Bokros, Callanan, Campbell Bannerman, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Ford, Fox, Girling, Hannan, Harbour, Helmer, Kamall, Karim, Kirkhope, McClarkin, Nicholson, Rosbach, Stevenson, Sturdy, Swinburne, Tannock, Tomaševski, Vlasák, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, van Dalen, Česková

EFD: Belder

GUE/NGL: Bisky, Chountis, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Lösing, Matias, Maštálka, Portas, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Zimmer

NI: Ehrenhauser, Martin Hans-Peter

PPE: Higgins, McGuinness

S&D: Childers, De Rossa, Prendergast

Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Za: Paul Rübig, Guy Verhofstadt

Wstrzymujący się: Seán Kelly

2. A7-0227/2011 – Sharon Bowles – rezolucja ustawodawcza

Za: 573

ALDE: Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Haglund, Hall, Harkin, Hyusmenova, Ilchev, Iovine, Jäätteenmäki, Kacin, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ojuland, Oviir, Parvanova, Reimers, Rinaldi, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Weber Renate, Zanon, in 't Veld

ECR: Ashworth, Atkins, Bielan, Bradbourn, Cabrnach, Callanan, Campbell Bannerman, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Kurski, Legutko, McClarkin, Migalski, Nicholson, Ouzký, Poreba, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Wojciechowski, Włosowicz, Zahradil, Zile, van Dalen, Česková

EFD: Imbrasas, Paksas, Paška, Tzavela

NI: Becali, Binev, Martin Hans-Peter, Severin, Sosa Wagner, Stoyanov Dimitar

PPE: Abad, Albertini, Allam, Andriksen, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Böge, Băsescu, Brežina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Engel, Essayah, Estarás Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Langen, Le Brun, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras,

Czwartek, 13 października 2011 r.

Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Pirker, Ponga, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salatto, Sanchez-Schmid, Sartori, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Óry, Štátný

S&D: Alves, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Balçýtis, Berlinguer, Berman, Berès, Borsellino, Bozkurt, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Droutsas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Moraes, Moreira, Neveďalová, Obiols, Olejniczak, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodríguez, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Simon, Simpson, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Bové, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tavares, Taylor, Trüpel, Turmes, Turunen, Ždanoka

Przeciw: 64

ECR: Bokros

EFD: (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Batten, Belder, Bizzotto, Bloom, Borghezio, Clark, Farage, Fontana, Messerschmidt, Morganti, Nuttall, Provera, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Terho

GUE/NGL: Angourakis, Bisky, Chountis, Ferreira João, Figueiredo, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Hoarau, Hénin, Klute, Kohlíček, Liotard, Lösing, Maštálka, Murphy, Mélenchon, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Jong

NI: Brons, Claeys, Colman, Dodds, Gollnisch, Griffin, Hartong, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Madlener, Nattrass, Obermayr, Sinclair, Stassen, Szegedi, Vanhecke, Zijlstra

Wstrzymujący się: 9

ECR: Helmer, Rosbach, Yannakoudakis

GUE/NGL: Le Hyaric, Matias, Portas

NI: Ehrenhauser, Morvai, Werthmann

Korekty do głosowania i zamiar głosowania

Za: Marina Yannakoudakis

3. A7-0157/2011 – Salvatore Iacolino – rezolucja ustawodawcza

Za: 624

ALDE: Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Haglund, Hall, Harkin, Hyusmenova, Ilchev, Iovine, Jääteenmäki, Kacin, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ojuland, Oviir, Parvanova, Reimers, Rinaldi, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Weber Renate, Zanon, in 't Veld

Czwartek, 13 października 2011 r.

ECR: Ashworth, Atkins, Bielan, Bokros, Bradbourn, Cabrnach, Callanan, Campbell Bannerman, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Kurski, Legutko, McClarkin, Migalski, Nicholson, Ouzký, Poręba, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Wojciechowski, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, van Dalen, Česková

EFD: Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paksas, Paška, Provera, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela

GUE/NGL: Bisky, Chountis, Ferreira João, Figueiredo, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Hoarau, Hénin, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Maštálka, Murphy, Mélenchon, Portas, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Søndergaard, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Jong

NI: Becali, Binev, Claey, Dodds, Ehrenhauser, Hartong, Madlener, Martin Hans-Peter, Severin, Sosa Wagner, Stassen, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Vanhecke, Werthmann, Zijlstra

PPE: Abad, Albertini, Allam, Andriksen, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Böge, Băsescu, Brežina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glatfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Le Brun, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Pirker, Ponga, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salatto, Sanchez-Schmid, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saif, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seiber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tócs, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Śtaśny

S&D: Alves, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Balčytis, Berlinguer, Berman, Berès, Borsellino, Bozkurt, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Droustas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Moraes, Moreira, Neveďalová, Obiols, Olejniczak, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodríguez, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Simon, Simpson, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Ťiĉau

Vers/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tavares, Taylor, Trüpel, Turmes, Turunen, Ždanoka

Przeciw: 17

EFD: (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Batten, Bloom, Clark, Farage, Nuttall

NI: Brons, Colman, Gollnisch, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mölzer, Natrass, Obermayr, Sinclair

Wstrzymujący się: 2

NI: Morvai

Vers/ALE: Bové

Czwartek, 13 października 2011 r.

Korekty do głosowania i zamiar głosowania**Wstrzymujący się:** Anna Rosbach**4. A7-0243/2010 – Vital Moreira – rezolucja ustawodawcza****Za: 605**

ALDE: Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Haglund, Hall, Harkin, Hyusmenova, Ilchev, Iovine, Jäätteenmäki, Kacin, Klinz, Koch-Mehrin, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, Manders, Manner, McMillan-Scott, Meissner, Mulder, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Ojuland, Oviir, Parvanova, Reimers, Rinaldi, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Skylakakis, Takkula, Tremosa i Balcells, Uggias, Uspaskich, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Weber Renate, Zanon, in 't Veld

ECR: Atkins, Bielan, Bokros, Bradbourn, Cabrnach, Callanan, Campbell Bannerman, Chichester, Cymański, Czarnecki, Deva, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Fox, Gírling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Kamiński, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Kurski, Legutko, McClarkin, Migalski, Nicholson, Ouzký, Poręba, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Vlasák, Wojciechowski, Włosowicz, Yannakoudakis, Zahradil, Zile, van Dalen, Česková

EFDD: Belder, Bizzotto, Borghesio, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Morganti, Paksas, Paška, Provera, Rossi, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela

GUE/NGL: Bisky, Klute, Kohlček, Le Hyaric, Lösing, Matias, Maštálka, Murphy, Portas, Ransdorf, Remek, Rubiks, Scholz, Vergiat, Wils, Zimmer, de Jong

NI: Becali, Binev, Ehrenhauser, Hartong, Madlener, Martin Hans-Peter, Severin, Sosa Wagner, Stassen, Stoyanov Dimitar, Werthmann, Zijlstra

PPE: Abad, Albertini, Allam, Andrikenė, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Böge, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Comi, Danjean, Dantin, Daul, David, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Engel, Essayah, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, García-Margallo y Marfil, Gardini, Gargani, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Handzlik, Hankiss, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęgle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Langen, Le Brun, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Macovei, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Pirkner, Ponga, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Prout, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salatto, Sanchez-Schmid, Sartori, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seiber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tókes, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Weber Manfred, Weisgerber, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanichchi, Zasada, Zeller, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Őry, Šťastný

S&D: Alves, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Balçytis, Berlinguer, Berman, Berès, Borsellino, Bozkurt, Boştinaru, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rosa, Domenici, Droustas, Dušek, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierak, Glante, Gomes, Grech, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Kirilov, Kleva, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Le Foll, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Merckies, Milana, Moraes, Moreira, Neveďalová, Obiols, Olejniczak, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Paşcu, Perello Rodríguez, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Simon, Simpson, Siwiec, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Tirolien, Toia, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

Czwartek, 13 października 2011 r.

Verts/ALE: Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Cramer, Cronberg, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Smith, Staes, Tavares, Taylor, Trüpel, Turmes, Turunen, Ždanoka

Przeciw: 20

EFD: (The Earl of) Dartmouth, Agnew, Batten, Bloom, Clark, Farage, Nuttall

GUE/NGL: Angourakis, Toussas

NI: Brons, Colman, Dodds, Gollnisch, Griffin, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Mölzer, Nattrass, Obermayr, Sinclair

Wstrzymujący się: 18

ECR: Helmer

GUE/NGL: Chountis, Ferreira João, Figueiredo, Gustafsson, Hadjigeorgiou, Hoarau, Hénin, Liotard, Mélenchon, Søndergaard, Triantaphyllides

NI: Claeys, Morvai, Szegedi, Vanhecke

PPE: Mazzoni

Verts/ALE: Bové

CENY PRENUMERATY w 2012 r. (bez VAT, włącznie z normalną opłatą za dostawę przesyłki)

Dziennik Urzędowy UE, serie L i C, wyłącznie wersja papierowa	w 22 językach urzędowych UE	1 200 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, serie L i C, wersja papierowa + roczne wydanie na płycie DVD	w 22 językach urzędowych UE	1 310 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, seria L, wyłącznie wersja papierowa	w 22 językach urzędowych UE	840 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, serie L i C, miesięczne wydanie na płycie DVD (komplet)	w 22 językach urzędowych UE	100 EUR/rok
Suplement do Dziennika Urzędowego (seria S) – Ogłoszenia o przetargach, płyta DVD raz w tygodniu	wielojęzyczny: w 23 językach urzędowych UE	200 EUR/rok
Dziennik Urzędowy UE, seria C – Konkursy	w językach, których dotyczy konkurs	50 EUR/rok

Prenumerata *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, który jest wydawany w językach urzędowych Unii, dostępna jest w 22 wersjach językowych. Dziennik Urzędowy składa się z dwóch serii – L (Legislacja) oraz C (Informacje i zawiadomienia).

Dla każdej wersji językowej jest otwierana osobna prenumerata.

Zgodnie z rozporządzeniem Rady (WE) nr 920/2005, opublikowanym w Dzienniku Urzędowym L 156 z dnia 18 czerwca 2005 r., instytucje Unii Europejskiej nie mają obowiązku sporządzania wszystkich aktów prawnych w języku irlandzkim ani publikowania ich w tym języku. W związku z tym irlandzkie wydania Dziennika Urzędowego sprzedawane są osobno.

Prenumerata Suplementu do Dziennika Urzędowego (seria S – Ogłoszenia o przetargach) obejmuje wszystkie 23 wersje językowe na pojedynczej płycie DVD.

Na żądanie prenumeratorzy *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* mogą otrzymać różne załączniki do Dziennika Urzędowego. Prenumeratory informowani są o publikacji załączników poprzez zawiadomienia dołączane do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*.

Sprzedaż i prenumerata

Prenumeratę różnych odpłatnych publikacji wydawanych okresowo, na przykład prenumeratę *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, można zamówić u naszych dystrybutorów handlowych. Wykaz dystrybutorów handlowych znajduje się na stronie internetowej:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_pl.htm

Portal EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) zapewnia bezpośredni i bezpłatny dostęp do prawodawstwa Unii Europejskiej. EUR-Lex umożliwia dostęp do *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* oraz traktatów, aktów prawnych, orzecznictwa i aktów przygotowawczych.

Dodatkowe informacje o Unii Europejskiej znajdują się na stronie: <http://europa.eu>



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL